Zeitschrift: Générations : aînés

Herausgeber: Société coopérative générations

Band: 37 (2007)

Heft: 5

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 10.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Hémorroïdes et autres maladies anales

Un WC douche soulage.

Les préjugés concernant les hémorroïdes et autres maladies anales telles que les démangeaisons et les sensations de brûlure sont largement répandus. Ceci est étonnant quand l'on sait qu'environ 50% des adultes de plus de 30 ans sont concernés. Un WC douche peut prévenir, voire même soulager de tels problèmes.

Les problèmes dans le domaine anal sont souvent faussement imputés à un manque d'hygiène. Le fait est cependant que les maladies anales peuvent être dues à différentes causes.

Nettoyage soigné

Le nettoyage avec le papier hygiénique n'est souvent pas assez efficace, ce qui peut provoquer des inflammations. Les substances aromatiques dans les lavettes hygiéniques humides ou un frottement trop appuyé avec le papier peuvent également irriter inutilement, voire même blesser, la peau sensible dans cette région.

Prévention et soulagement grâce au WC douche

Une hygiène anale efficace n'est possible qu'avec de l'eau – par exemple avec un WC douche. L'eau permet le nettoyage soigné et en douceur de la région anale et contribue à prévenir les inflammations. En cas d'existence de problèmes hémorroïdaux ou d'autres maladies anales, un WC douche procure un soulagement bienfaisant. Le nettoyage sans contact avec la douche à la température du corps ou froide et le séchoir à l'air agréablement chaud assurent une propreté parfaite et une sensation durable de fraîcheur.



Idéal pour les appartements locatifs

Le WC douche le plus vendu en Suisse est un produit de la société Geberit Balena AG, dans la région du Toggenburg, et est distribué dans toute la Suisse par des représentations régionales. L'entreprise du groupe Geberit propose également, outre des WC douches modernes à installer, des WC douche, siège adaptable. Cette alternative économique est particulièrement indiquée pour les appartements locatifs car les WC douches, sièges adaptables peuvent se monter, facilement et rapidement, sur pratiquement tous les WC courants.



Action « Douche à l'essai »

Si vous souhaitez vous convaincre personnellement des avantages d'un WC douche, vous pouvez essayer chez vous, pendant 30 jours, un WC douche contre une faible participation financière. Pour de plus amples informations, appelez simplement le numéro 0848 662 663.

L'avis du médecin :

«Les inflammations dans la région anale sont souvent dues à un nettoyage insuffisant ou exagérément appuyé avec du papier. Le nettoyage hygiénique avec de l'eau fait disparaître de tels problèmes.»

Dr. med. Martin Singeisen, spécialiste FMH pour les maladies gastro-intestinales, Wattwil

DEMANDE D'INFORMATION

Veuillez m'envoyer

- ☐ des informations sur le WC douche Balena
- ☐ la brochure d'information «Hygiène anale» de Gastromed Suisse

Nom/Prénom

Rue

Code postal/Localité

Téléphone

GEBERIT

Geberit Balena, AG Soorpark 9606 Bütschwil, www.balena.ch Tél. 0848 882 982 (tarif local) Fax 071 982 80 17, info@balena.ch

SBU/